Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

►**B**

SMERNICA KOMISIE 2008/4/ES

z 9. januára 2008,

ktorou sa mení a dopĺňa smernica 94/39/ES, pokiaľ ide o krmivá určené na zníženie rizika popôrodného uľahnutia

(Text s významom pre EHP)

(Ú. v. EÚ L 6, 10.1.2008, s. 4)

Opravená a doplnená:

►**C1** Korigendum, Ú. v. EÚ L 22, 25.1.2008, s. 21 (2008/4/ES)

▼B

SMERNICA KOMISIE 2008/4/ES

z 9. januára 2008,

ktorou sa mení a dopĺňa smernica 94/39/ES, pokiaľ ide o krmivá určené na zníženie rizika popôrodného uľahnutia

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 93/74/EHS z 13. septembra 1993 o krmivách určených na zvláštne nutričné účely ([1]), a najmä na jej článok 6 písm. c),

keďže:

(1) Komisia smernicou 94/39/ES ([2]) stanovila zoznam zamýšľaných použití krmív určených na zvláštne nutričné účely u zvierat.

(2) Európsky úrad pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“) vo svojom stanovisku z 8. decembra 2004 dospel k záveru, že zeolit (syntetický kremičitan hlinitosodný) má potenciál znížiť riziko popôrodného uľahnutia u dojníc ([3]). Vzhľadom na chýbajúce údaje však úrad nemohol úplne posúdiť riziko pre zdravie zvierat a ľudí. Po zohľadnení doplňujúcich informácií, ktoré dostal, dospel úrad vo svojom stanovisku z 11. júla 2007 k záveru, že pridávanie zeolitu do krmív pre dojnice po dobu približne dvoch týždňov pred otelením nepredstavuje riziko pre zdravie zvierat či ľudí ani pre životné prostredie ([4]). Zeolit by sa mal preto doplniť do riadku „zníženie rizika popôrodného uľahnutia“ v zozname zamýšľaných použití uvedenom v prílohe k smernici 94/39/ES v časti B.

(3) Vo svojom stanovisku z 12. júna 2007 dospel úrad k záveru, že krmivá s vysokým obsahom vápnika podávané v období okolo otelenia môžu byť veľmi účinné pri liečbe ľahkých prípadov popôrodného uľahnutia a pri prevencii recidívy u dojníc, a preto by do zoznamu týkajúceho sa prevencie rizika popôrodného uľahnutia ([5]) mala byť doplnená nová položka. Úrad ďalej dospel k záveru, že minimálne riziko pre zdravie zvierat nie je možné úplne vylúčiť, v dôsledku čoho je nutné zvážiť jednotlivé riziko a celkový prínos podávania. Aby chovateľ dojníc mohol takéto zhodnotenie vykonať, na štítku by mali byť uvedené jednotlivé zdroje vápnika spolu s ich množstvom. Štítok by mal ďalej zahŕňať odporúčanie vyhľadať radu odborníka na výživu. Úrad nepredpokladá riziko pre spotrebiteľa ani dodatočné riziko pre životné prostredie. Krmivá s vysokým obsahom vápnika by

([1]) Ú. v. ES L 237, 22.9.1993, s. 23. Smernica naposledy zmenená a doplnená nariadením (ES) č. 806/2003 (Ú. v. EÚ L 122, 16.5.2003, s. 1).

([2]) Ú. v. ES L 207, 10.8.1994, s. 20. Smernica naposledy zmenená a doplnená smernicou 2002/1/ES (Ú. v. ES L 5, 9.1.2002, s. 8).

([3]) Stanovisko Vedeckej skupiny pre doplnkové látky a výrobky alebo látky používané v krmivách pre zvieratá k žiadosti Komisie týkajúcej sa používania syntetického kremičitanu hlinitosodného (zeolitu) na zníženie rizika popôrodného uľahnutia u dojníc. Prijaté 8. decembra 2004. Vestník EFSA (2004) 160, 1–11.

([4]) Stanovisko Vedeckej skupiny pre doplnkové látky a výrobky alebo látky používané v krmivách pre zvieratá k bezpečnosti zeolitu (syntetického kremičitanu hlinitosodného) pri znižovaní rizika popôrodného uľahnutia u dojníc. Prijaté 11. júla 2007. Vestník EFSA (2007) 523, 1–11.

([5]) Stanovisko Vedeckej skupiny pre doplnkové látky a výrobky alebo látky používané v krmivách pre zvieratá k bezpečnosti krmív s vysokým obsahom vápnika pri znižovaní rizika popôrodného uľahnutia u dojníc. Prijaté 12. júna 2007. Vestník EFSA (2007) 504, 1–10.

▼B

sa preto mali doplniť do riadku „zníženie rizika popôrodného uľahnutia“ v zozname zamýšľaných použití uvedenom v prílohe k smernici 94/39/ES v časti B.

(4) Smernica 94/39/ES by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.

(5) Opatrenia ustanovené v tejto smernici sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TÚTO SMERNICU:

Článok 1

Príloha k smernici 94/39/ES sa mení a dopĺňa v súlade s prílohou k tejto smernici.

▼C1

Článok 2

Členské štáty uvedú do účinnosti zákony, iné právne predpisy a správne opatrenia potrebné na dosiahnutie súladu s touto smernicou najneskôr do 30. júla 2008.

Bezodkladne o tom informujú Komisiu.

Členské štáty uvedú v prijatých právnych predpisoch alebo pri ich úradnom uverejnení odkaz na túto smernicu. Podrobnosti o takomto odkaze upravia členské štáty.

▼B

Článok 3

Táto smernica nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jej uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Článok 4

Táto smernica je určená členským štátom.

▼B

PRÍLOHA

V časti B prílohy k smernici 94/39/ES sa riadok zvláštny nutričný účel „zníženie rizika popôrodného uľahnutia“ nahrádza takto:

Zvláštny nutričný účel	Podstatné nutričné charakteristiky	Druh alebo kategória zvierat	Deklarácie na označení	Odporúčaná doba používania	Ostatné ustanovenia
„Zníženie rizika popôrodného uľahnutia	— Nízky obsah vápnika	Dojnice	— Vápnik — Fosfor — Horčík	1 až 4 týždne pred otelením	V pokynoch na použitie uveďte: ‚Po otelení skrmovanie ukončiť‘
	a/alebo				
	— Nízky pomer katiónov/aniónov		— Vápnik — Fosfor — Sodík — Draslík — Chloridy — Síra	1 až 4 týždne pred otelením	V pokynoch na použitie uveďte: ‚Po otelení skrmovanie ukončiť‘
	alebo				
	— Vysoký obsah zeolitu (syntetického kremičitanu hlinitosodného)		Obsah syntetického kremičitanu hlinitosodného	2 týždne pred otelením	V pokynoch na použitie uveďte: — ‚Množstvo krmiva je potrebné obmedziť tak, aby denný príjem kremičitanu hlinitosodného nepresiahol 500 g.‘ — ‚Po otelení skrmovanie ukončiť‘
	alebo				
	— Vysoký obsah vápnika vo forme hojne sa vyskytujúcich vápenatých solí		Celkový obsah vápnika, zdroje a príslušné množstvo vápnika	Od prvých príznakov pôrodu až do dvoch dní po pôrode	Na obale, nádobe alebo štítku uveďte: — pokyny na použitie, t. j. počet podaní a dobu pred otelením a po ňom, — text ‚Pred použitím odporúčame vyhľadať radu odborníka na výživu.‘“